

Szerkesztőségi iroda:

Nagybecskerek,

Zápolya-utca 1-ső szám,

hová a lap szellemi részét illető minden közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:

Pleitz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagybecskerek, Zápolya-utca 1.
hová a hirdetések, az előfizetések és a lap szétküldésére vonatkozó felszólalások intézendők.

Telefon 21. szám.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Felelős szerkesztő: Dr. Brájer Lajos.

Előfizetési árak:

Egész évre ——— 24 kor.
Félévre ——— 12 .
Negyedévre ——— 6 .
Egy óra ——— 2 .
— Egyes szám ára 8 fill. —

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el.
Azonkívül az összes hirdetési irodákban.

Megjelenik

vasár- és ünnepnapok kivételével
mindennap délután 5 órakor.

Nagybecskerek, 1902.

XXXI. évfolyam. 73. szám.

Szombat, március 29.

Feltámadás.

Nagybecskerek, március 29

Ezer merész remény teljesítését ígérve messze száll a husvétii harangok felemelő csengése. Még csak március hűs szellője leng s már itt van a feltámadás ünnepe. Még alig hangzott el a Megváltó születését hirdető harangszó, már elérkezett a husvét, a feltámadás, a tavasz. Igaz, hogy csak a tavasz kezdete. A reményt keltő zöld csak félénken merészkedik a nap elé, de a hóvirág és ibolya nem félnek a tavasz csalfaságaitól, hanem bátran hirdetik, hogy itt a kikelet.

Hajdanában karácsonytól husvétig oly hosszúnak tetszett az időköz, hogy alig győztük a végét várni. S most, hogy érett észszel nézzük a világ folyását, úgy rémlik, hogy szárnya kelt a napnak és az órának. Karácsony—husvét, mily rövid ez az időköz. S mégis, ha itt szűkebb hazánkban visszatekintünk erre a rövidnek tetsző időközre, annyi mindenféle történet, oly sok megváltozott.

Ki tizenegy évig állt a vármegye élén, szeretettel és tudással intézvének annak sorsát, elkedvtelenedve a történetek okán, elhagyott bennünket. Ugy fordult a sorsunk, hogy akikre irigykedve tekintettek az országban, akikhez tanulni jártak, ugyanazokat ma országszerte kigunyolják. Be nem várva a flátszólagos visszaélések megvizsgálását, elítél bennünket az egész ország közvéleménye, mert úgy vélük hogy sehol annyi könnyelműséggel és felületességgel nem kezelik a köztudományt, sehol annyi nemtörődomséggel nem viselkednek a nép erkölcsi javai iránt, mint épen Torontálban. Mi tudjuk, hogy nem így van, de békességben kell tünnünk, hogy ily rossz véleménynyel legyenek felőlünk, addig míg az ország színe előtt bizonyíthatjuk, hogy nem szolgáltunk rá azokra a vádakra, miket ellenünk emeltek.

S a társadalmunk? Ismétlődik a régi nóta: a magyar küzd a magyar ellen s a mi ellenségeink vígan dörzsölik kezeiket, hogy ime eljött az ideje annak, hogy a zavarosban halásszanak. A példa mutatja, hogy ez a reményük nem egészen meddő, mert hiszen már ki is vívtak egy fényes győzelmet s aki megfordul a periferiákon, az előtt nem titok, hogy még igen sokat várnak a közel jövőtől.

Ilyeneknek látván a körülöttünk történeteket, irigyeljük az ártatlan kisdedeket, kik örülni tudnak a napfénynek s a tavaszi boldogságnak. Irigyeljük azt a kort, mikor égig szállnak a vágyak és óhajok, fel a magasba, miként a pacsirta s mikor nekünk is oly elragadónak tetszett ez a mi földünk.

De nem a tétlen kesergés és rekrimináció való a férfinak. Épen akkor, mikor a házunk tájékán nincs egy minden, amilyennek lennie kellene, akkor van itt az ideje, hogy dolgozzunk, javítsunk, pótoljunk, gyógyítsunk. Épen akkor kell felhasználnunk a tavaszi, az ünnepi hangulatot, fel kell nyitnunk elménket és szemünket, hadd ragyogjon be a napfény szívünk legelrejtettebb zugába s kutassuk ki éles tekintettel, hogy mi maradt meg benne a tél zordságából, kietlenségéből, — hogy elszántan kiűzhessünk belőle mindent, hogy szívünkben is ragyogó tavasz keljen.

Mióta a nemzet bölcsje az emberiség megváltása napján lerakta az alapkövet a magyar nemzet megváltására, azóta a magyar ember e napon fokozott bizalommal néz a jövő elé. Bizva tekintünk mi is az ország hatalmas kormányzója felé, ki Deák Ferenc szellemében vezeti az ország ügyeit s ünnepi hangulatunkat nagyban emeli az a biztos tudat, hogy e kiváló államférfiu szerencsés keze meg fogja találni azt a férfit, ki hivatva

van e nagy vármegye élén a sok felmerült ellentétet kiegyenlíteni, annak visszaadni a régen nélkülözött békét, összhangot és tekintélyt.

S ha megkondul a feltámadás harangszózata: úgy nekünk is hirdesse, hogy eljött a megváltás napja. A husvét a szebb jövő napja a komor, fájdalmas nagypéntek után. Tekintsünk mi is reménynyel, bizalommal a jövő napok elé, miként felemelő tudattal várja a hívő kedély a megváltás magasztos örömnepét.

B. L.

Meghívó.

Városunk kisipara szemlátomást hanyatlak. Ha ez hanyatlak, szeretett városunk nem fejlődhetik, nem emelkedhetik. Azért kisiparunk védelmére s megerősítésére folyó év augusztus havában helyi iparkiallitást tervezünk. Olyan kiállítás, melynek rendezésében a város egész társadalma részt veszen s melynek lelkes támogatásával az egész társadalom siet kisiparunk ujjaébredését előmozdítani.

A kiállítás bizottságainak megalakítása végett folyó hó 31-én d. e. 11 órakor a városház nagytermében gyűlést tartunk.

Felkérjük a város polgárait, hogy ezen gyűlésen megjelenni s lelkes érdeklődésükkel városunk egyik legfontosabb közügye iránt hazafias kötelességüket leróni szíveskedjenek.

Kelt Nagybecskereken, 1902. március hó 28-án.

Dr. Grandjean József,
polgármester.

Laube Péter,
ipartest. elnök.

Homa Kálmán,
a munkásképző- és társas-
egylet elnöke.

A „TORONTÁL“ tárcája.

Husvétkor.

Legnagyobb ünnepe a hívő világnak,
Eletre keltője pálmának és virágnak,
Erdő s mező éled.
S lelkünk elé tárul: a feláldozásban,
A kinszenvedésben és feltámadásban,
Hogy van örök élet!

Mert lelkében a hit és szeretet égett,
Meghalt, hogy megváltsa az emberiséget.
S életét megvédje:
Fentartsa a hívők s igazak bizalmát,
A gonosz szellemek erejét és hatalmát
Megtörje s széttépje.

Magasztos eszménye most is él közöttünk,
Halhatatlan lelke örökül felettünk,
Tanácsol, vezérel;
S feltüntet nekünk azt az üdvösséget,
Melyet a számunkra, megnyugvásunk végett,
Megerszertt vérevel.

Istennek szent fia, akit ha követünk,
Az örök életben sorsosid lehetünk,
Oltalmaz bennünket!
Törd meg a hitetlen gonoszok hatalmát,
S hogy mi is megyerjük a jóknak jutalmát,
Tartsad fenn hitünket!

Lauka Gusztáv.

Husvétii levél.

— Irta: Benedek Elek. —

Szived vágya teljesült: nagyapóék házában virradsz a feltámadás nagy ünnepére, fiam! Abban az egyszerű kis házban, ahol én születtem, nevelkedtem s a melynek alacsony födele alól könyves szemmel indultam a nagyvilágba. Tied, egyedül a tied az udvar, a kert, te kiszabadult rabmadár, te! Halovány arcodra rózsát füst a tavaszi szellő, kedvedre csaponghatsz a mezőn, versenyt dalolva a zöld vetések fölött lebegő pacsirtával: ez az élet, ez a boldogság, fiam!

Lelkem hozzád repül a nagy messzeségből, nyomokban jár, feltve, aggódva kíséri minden léptedet: vajjon ez a hirtelen való nagy szabadság nem árt-e megneked, szívedről szakadt édes rab-

madaram? S kisérven lépteidet, szívedbe nyílik az a gondolat: vajjon te aggódsz-e érettünk, az édesanyáért, az édesapáért, itthon maradt testvéreidért, miként mi te éretted? Gondolsz-e ránk a napnak minden órájában, mint mi te reád?

Nem, nem. Ne is gondolj. Csak csapongj gondtalan, te kiszabadult rabmadár, a gondot, az aggodást hagyd nekünk. Édes, kimondhatatlan édes gyönyör nekünk az éretted való aggodás; gyönyör, amelynek a kinja is édes.

Esténként, ha a nappal nagy nehéz munkája után megpihenünk, te rólad foly a beszéd. Vajjon a mi Mareikánk most mit csinál? A mama az órára néz.

— Már tíz óra, mondja ő, — alszik, bizonyosan alszik rég. De édes lehet az álma! Reggeltől estig szaladgált, mintha látnám, még a vajas kenyeret is utána kell vinni. Nem tudják előcsalogatni a kertből.

— Én meg azt hiszem, mondom én, — hogy még nem alszik. Ott ül nagyapó mellett s nekiperült arccal hallgatja nagyapó emlékeit a régi huszáréletből. Aztán viszonzásul ő mesél csudálatos dolgokat Budapestről. Arról a renge-

KOVÁCS GEDEON

KÉSZ RUHA-ÜZLETE
NAGYBECSKEREK
HUNYADY-UTCA

UJDONSÁGOK
NAGY VÁLASZTÉK!

érkeztek női és leány felöltők,
raglanok, köpenyek, férfi és fiu
öltönyök, raglanok s felöltőkben.
SZABOTT ÁRAK!

HIREK.

Tájékoztató.

A gőzfürdő (telefon 118. szám) mindennap reggeli 6 órától kezdve délig az urak részére nyitva van; hölgyek részére minden kedden és pénteken déltől délután 5 óráig; ugyanazon napokon este 1/2-6-tól 1/2-8-ig urak részére is. A kádfürdő egész nap este 7 1/2 óráig nyitva marad.

Március 31. Szabad lyceum d. u. 6 órákor.

31. D. e. 11 órákor nagygyűlés az iparkiallítás ügyében a városházán.

Április 6. A torontáli h. é. vasutak alkalmazottainak tak- és előleg-társ. fogy. szöv. közgyűléset

Feltámadás.

Hozsanna néked, nagy nap, Húsvét magasztos örömmünnepe, az emberi megváltás dicső allegóriája!

Az egyetemes történet legszebb, legnagyobb, jelekemelő eseménye évfordulójához értünk el ismét, hogy ünnepejünk az ünneplőkkel, higgyünk a hívőkkel és vigadjunk a vigadókkal ezen a szent napon, amely nap világra kiható fordulópont az emberiség változatos történetében. Vét-közzünk ki egy pillanatra földi gyarlóságunkból s hálátelt szívvel emeljük föl megtisztult tekintetünket a názareti Jézus szikla-sírja felé, a honnan dicsőségesen feltámadott az Isten egyszülött Fia, hirdetőn mindenfelé a szeretet és testvériség teljes diadalát.

Szeretet! testvériség! e világboldogító, termékenyítő eszmék most már közkincsese váltak mindnyájunk számára. Nincs okunk többé sivárnak látni az életet, nincs okunk többé reménytelenül, lemondással elviselni a nekünk kijutó szenvedéseket, mert magukba szívtuk ezeket az eszméket, a melyek fölemelnek bennünket a hétköznapiaságból.

Föltámadott! . . . zugják főségesen a harangok a mai napon és ez a harangszó édes; bübajos zeneképen hatol fülünkbe, egyuttal reményteljesen lopózik a szívünkbe és előtti egész lényünket valami titokzatos, boldog érzettel s úgy véljük ekkor, hogy hasonlatosak vagyunk Ő véle, az istenemberrel, a ki meghalt, de mégsem halt meg, mert föltámadott.

Resurrexit!

— **Húsvét a templomban.** A húsvéti ünnepek alkalmából az istentiszteletet a róm. kath. plébánia-templomban a következő sorrendben tartják meg: Vasárnap reggel 1/2-8 órákor mise német prédikációval, tartja Schipper János segédlelkész. 1/2-9 órákor magyar mise, ezt megelőzőleg Engel Ferenc mond magyar szent beszédet. 10 órákor ünnepi nagymise német egyházi beszéddel, tartja Szabó Ferenc apát-plébános. Hétfőn az istentiszteletek sorrendje ugyanaz, mint vasárnap, azzal a különbséggel, hogy a 10 órai nagymise előtt Szabó apát-plébános magyar szent beszédet mond.

— **Kinevezés.** A király Farkas Győző pénzügyi tanácsost, a nagybecskereki társas élet köztisztelőben álló tagját, e hó 27-én kelt legfelsőbb elhatározásával pécsi pénzügyigazgatónak nevezte ki. Öszintén gratulálunk a jól megérdemelt előléptetéshez.

teg nagy városról, hol az utcákon oly sűrű tömegekben tolong a nép, mintha mindig sokadalom volna. És szaladgálnak keresztül-kasul a villamos kocsik. Ezek a maguktól, lö nélkül járó csudálatos alkalmosságok. Erre nagyapó bizonyosan elmondja, hogy mikor ő huszár volt, templomparádén hallotta először a vasutnak hírét. A kalvinista püspök beszélt arról a prédikációban, emlékeztén a felségesen uralkodó V. Ferdinánd sok rendbéli érdemeiről, hogy az ő dicsőséges uralkodása alatt jött be a vasut. Meg is magyarázta, hogy mi az. A székely huszárok összenéztek, hietlenül csóválták a fejüket.

Nem tudunk megegyezni a mamával: alszol-e vagy nagyapó történetét hallgatod? De alszol vagy nem, édes fiam, im látod, lelkünk veled foglalkozik. Önzésünk ide kíván, látni szeretnénk, de önző szeretetünk fölött diadalmaskodik a szülői szeretet, a legmélyebb, a legtisztább szeretet e földön: nyugtalanokodó szívünket csitítjuk, esőndesítjük, te vagy az első személy, mi vagyunk a te boldogságodért s nem te a miénkért. Ő gyermek, vajjon megérzed-e s megérted-e valaha, hogy a szülői szeretet nem földi, nem e világból való szeretet: Isten keze oltja szívünkbe! Vajjon megérzed s megérted-e valaha, hogy az étet kínálkozó örömeiről való lemondásunk, zugolódás nélkül való robotolásunk mind az éretted, ti érettetek vagyon?

Nézd az öreg nagyapót, nagymamát, földi kincsekért ha vágyakodtak, nem magukért tevők, reám s testvéreimre árasztának mindent, ami életünk folyását megkönnyíthet. Övék a munka, a teher, miénk a gondnélkülvalóság. Szívük szeretete mind a miénk. S most, hogy megöre-

— **Egyházi zene.** Húsvétvasárnapján a délelőtt tíz órákor tartandó nagymise alkalmával az egyházi ének- és zenekar Sámson karnagy vezetésével előadja Gruber miséjét, opus 40. Betétül Lowieser Berta urhölgy éneki Kücken „Üdvözlég Mária” című dalát.

— **Előléptetés.** A vallás- és közoktatásügyi miniszter Krizsán Gyula nagykikindai főgimnáziumi helyettes tanárt a IX. fizetési osztály második fokozatába rendes tanárrá nevezte ki.

— **A kórházi bizottság ülése.** Torontálvármegye kórházi bizottsága folyó évi április hó 3-ikán délelőtt 10 órákor az alispáni kisteremben ülést tart. Targyalás alá kerülnek a következő ügyek:

1. A nagykikindai kórház 1901. évi gazdasági jelentése.

2. A helybeli kórház 1901. évi gazdasági jelentése.

3. A nagykikindai kórháznál szükségelt vörös-kereszt ápolónők fölfogadása.

4. A nagykikindai kórház jégkészülék beszerzése iránti előterjesztés.

— **Választás Nagykikindán.** Torontálvármegye alispánja Nagykikindán a városi képviselő-testületi tagok megválasztására határnapul folyó évi április 10-ét tűzte ki. Elnök Jankó Agoston.

— **Halálozás.** Élete legszebb éveiben, 33 éves korában ragadta el a kérelhetetlen halál Reinhard Ferencné szül. Probst Emilia urnőt, ki hosszas és kínos szenvedés után tegnap jobb létre szenderült. Az ily korán elhunyt urnó halála férjén, Reinhard Ferenc, a villamostelep könyvvezetőjén és öt kiskoru gyermekén kívül a dr. Holländer és Probst családokat ejti mely gyászba. A család a következő gyászjelentést adta ki:

Mélyen szomorodott szívvel tudatjuk úgy a magunk, mint rokonaink nevében hogy a hön szeretett nő, anya, gyermek, testvér és rokon Reinhard Ferencné szül. Probst Emilia folyó hó 28-án délután 3 órákor, életének 33-ik évében és boldog házasságának 15. évében kínos betegség után jobb létre szenderült. A meghaldogultnak hiült tetemei folyó hó 29-én délután 4 1/2 órákor fognak a Gizella-part 462. sz. házból a helybeli róm. kath. templomban megintatni. Nagybecskerek, 1902. évi március hó 8-án. Áldott legyen emléke! Reinhard Ferenc, férje. Sándor, János, Ferenc, Gyula, Károly, gyermekei. Dr. Holländer Lászlóné, szül. Probst Mária, Probst Károly, Probst Alfred, Probst Ernő, Probst Ella, Probst Pista, testvérei. Probst István, Probst Istvánné, szül. Unger Mária, szülei. Özv. Danszkay Jozefin, sógornője. Dr. Holländer László, sógora.

— **Meggyújtott adókönyv.** Maga sem hitte Maties Miklós oppovai községi pénztáros, hogy midőn az egyházi adókönyvet meggyújtotta, az az elejtett gyufaszál és kabátjának egy leszakadt gombja mindezt ki fogja deríteni. Pedig úgy történt. Oppovai levelezőnk a következő esetről tudósít minket: Oppova községének egyik irodájának az udvar felőli ablakát a napokban

este betörték. Az ablaktól 1 méternyi távolságban levő asztalon feküdt a gör. kel. egyház adókönyve. Az ablak betört résén a tettes náddal egy petroleumos rongyot dugott az adókönyvhöz és a rongyot meggyújtotta. A tettes azt hitte most már nyugodtan távozhat. Az adókönyvnek csak néhány lapja égett el. — A csendőrség megindította a nyomozást, a melyet teljes siker koronázott és a nyomozó közegnek díszére váltak. — A csendőrség a tett színhelyén talált egy elhasznált gyufaszálát. Miután esős idő volt éppen talált lábnyomokat, melyek az udvaron keresztül a kerítéshez vezettek. A kerítésen az átmenés nyomai és egy leszakadt kabátgomb voltak. Ezek állapították meg a nyomozás menetét. A gyanu mindjárt Maties Miklós községi pénztárosra esett, mert ő már egy év óta nem tett számadást a beszédett adóról, azt adván okul, hogy nem ér rá. Most azonban már nagyon szorították és ő ennek elejét venni akarta, miután a számadásban alighanem nyakát szegte volna. A kabátgomb, mint a nyomozás folyamán kislült, szintén az ő kabátjáról szakadt le és a gyufaszál az ő gyufáiból való, miután ő rendszeren ilyen gyufát használ. A tettest letartóztatták és a gombbal, gyufaszállal együtt a panaszovai ügyészségnek adták át. Maties tagadásban van.

— **A végrehajtási törvény reformja.** A Pol. Ért. jelenti: Az igazságügyminiszterium kodifikáló osztályában Lányi min. tanácsos vezetésével soronként folyik a munka a végrehajtási törvény reformján, mely a polgári perrendtartással kapcsolatos. A törvényjavaslat egészben véve Plósz igazságügyminiszter intencióit tükrözi vissza. Nagyon fontos elv fog érvényesülni e novellában, hogy t. i. az alperes minél nagyobb védelmet találjon a törvény keretei közt, mert eddig sok esetben érdekei nem voltak kellőképpen megvédve. Nagy fontossággal bír a peresfelekre nézve az a terv is, hogy a végrehajtási eljárás egyszerűsítésék és ezzel olcsóbbá tételék. Ez az intézkedés különösen az alpereseket érinti, mert legtöbbször ők viselik a költségeket. Az ügyvédvállás tekintetében is a peresfelekre nézve több kedvezményt fog tartalmazni az új törvényjavaslat. Igen fontos újítás lesz az is, hogy a bírósági végrehajtási állásra való kinevezés kvalifikációhoz lesz kötve, mert eddig nem volt, csupán csak a végrehajtói vizsga sikeres letétele kivántatott meg. Ezzel az intézkedéssel a bírósági végrehajtók régi vágya fog teljesedésbe menni, mert ők kérelmezték már évek óta, hogy ezt a nagy felelősséggel s intelligenciával járó állást bizonyos kvalifikációhoz kössék. Kezdetben úgy tervezték ugyan, hogy az érettségi vizsga kivántassék meg, de az eddigi tervek szerint 6 középosztály sikeres elvégzése adja meg a szükséges kvalifikációt. A mint a novellával készen lesznek, akkor az illetékes és érdekelt fórumoknak meg fogják küldeni a tervezetet, hogy róla mondják el a megjegyzéseiket s ha a vélemények együtt lesznek, akkor fogják még egyszer átdolgozni az egyes vélemények felhasználásával. Valószínű, hogy e novella még ez évben a törvényhozással elé kerül.

— **Önkéntesek előléptetése.** A temesvári egyéves-önkéntes iskola növendékei tegnapelőtt avansáltak a második előléptetési fokozatba, a mennyiben kineveztek őket címzetes káplárokká. Ennek az előléptetésnek az örömet kedélyes

a te palotaszerű iskolád áll. Önkéntelen megállottunk a kapu előtt. A szívünk hangosan dobogott. Benézünk a kapun. Egy volt a gondolatunk: ha te most elénkbe toppannál! A mama mondta: de szeretném megnézni azt az osztályt, ahol a fiam tanul. A padot, ahol ül. Mondtam én: azt én is szeretném. De akkor elmosolyodtunk s egy kisé röstelkedtünk is. Miért nem jutott ez eszünkbe eddig? Lám, lám, most jó kedvünk megnézni az osztályt, amikor zárva: a padot, ahol ülsz. mikor üres! Bolond szülek! bolond szülek!

Hiszen várj, fiam, majd még te is éred magadat ilyen boldogságon — és érjed is — s akkor jusson eszedbe e levél. Most ne tépelődj rajta, ne zavarjon meg játékaiddban, hajtsd össze szépen, rejsd el gondosan s olvasd akkor el, ha majd neked is lesz fiad, akit hozzáam, nagyapóhoz, leküldesz vakációra. Elő a labdát, hadd lám, át tud-e dobni a ház tetején. Ehol, jönnek a falusi pajtasok, vegyül közjök, tanulj tőlük elevenséget, jökedvet, ne gondolj most a rendhagyó igékkel, a tizedes törtékkel, megtalálad azokat, bekén szenderednek asztalod fiókjában — akarom, hogy piros légy, mint a rózsza! Hallod, fiam, akarom. A mama is ezt akarja. Egyebet semmit. A testvéreid is.

De hallom, megkondult a harang templomba hívó hangja. Ide csendül, ide száll hozzám erdőkön, mezőkön keresztül. Fogd meg szépen nagyapó s nagymama kezét, eredj velük a templomba, szálljon a te éneked is a feltámadás szent ünnepén az Istenhez. Tedd össze kezedet, imádkozz. Foglald imádba nagyapót, nagymamát. Minket is.

bajtársi estélyvel ülték meg a temesvári „Hungaria” szálló termében, a melyen számos tiszt is vett részt. Az új káplárok, akik között több becske-reki is van, a következők: Anna József, Avéd Vince, Basch Hugó, Biernatek Ede, Bischof Márton, Borkán István, Brassóvári Gyula, Chmell Vilmos, Deixner Vilmos, Engel Jenő, Forgó János, Fux Ernő, Glükmann Lajos, Gross Gyula, Csakonovits Eta, Hüpfel J., Kadelburber A., Kalin János, Kausch Mihály dr., Kindermann János, Kleiner József, Krötzer Rezső, Kubitska István, Lindner Ödön, Magyarffy János, Manheim Lajos, Massong Tivadar, Mayer János, Miskov István, Müller Imre, Neuhaus József, Nikolics Milán, Ofner O., Oswald Károly, Prohászka Viktor, Reitzer Ignác, Remmel Jakab, Rosenthal József dr., Röser Mihály, Schaub János, Schnabl Pál, Sebestyén Pál, Schneebacher József, Solymassy Ágost, Szalatzky B., Szalatzky Rezső, Széler Péter, Temmer József, Weisz Jenő és Wolf Armin.

A nagybecskereki kereskedő ifjak egylete a hó 5-ére tervezett estélyét, tekintettel arra, hogy ugyanezen napon a „Magyar Olvasókör” nagyborszába estélyt rendez, mint halljuk, a hó 12-ére halasztotta el. Ezen estélynek különös érdekét kölcsönöz dr. Kardos Samu ügyvéd felolvasása. De a műsor egyéb számai is bizonyára nagy vonzerőt fognak a közönségre gyakorolni. Színházunk drámai hősnője, Nickyné Hona asszony Kis József „Jehova” költeményét fogja elszavalni, hallani fogjuk Jokly Irma kisasszony gyönyörű hangját. Grünbaum Arnold pedig az ő ismert ügyes modorával el fog a zongorán mókázni. Ezen kívül fiatal zongoraművésznőnk, Fischer Rézsika k. a. ki igazán elismerésre méltó tőkélyt ért el hangszerén, Liszt Ferenc gyönyörű VIII. rapszódiját fogja előadni és — last not least — Láng Béla dr.-tól szavaltatol jelez a műsor. Hogy az estély táncsal végződik, az csak természetes.

A fukarság mintaképe. Miskolcon felakasztotta magát Tern Jakab dúsgazdag háziúr, akit nemrég mint az emberi fukarság mintaképét írt le egyik miskolci ap. Ez az ember volt az, ki saját házában napszámosa lett azért, hogy a víz, homok és téglahordással megkeressen egy napszámot az építkezésnél, hogy az új épület ezzel is olcsóbb legyen neki, saját magának. Valamikor régen finánc volt Tern Jakab, aztán végkielégítést kapott, koreszmát nyitott és végül ezzel, meg a borkereskedéssel meggazdagodott. Akkor emeletes házat építtetett magának az Urak-utcáján és ő mégis a ház pincéjében lakott. Gazdag ember lett belőle, de hatvan éves korára megtörte a zsugoriság gondja s a fukarságával járó nélkülözés. Neurég beteg lett, ápolást is a kórházban, hol eltávozásakor 33.153 korona készpénzt és 2758 kor. értékű váltókat hagyott hátra, a mit most deponált hivatalosan a kórház. Ez a módos ember most pinclakása homlokfájába bevert szögére akasztotta fel magát, mikor bámulatos akarat és nélkülözés után, öregén dúsgazdag lett.

A realjogi gyógyszerárak törzkönyve. A magyarországi gyógyszerészek körében két évvel ezelőtt mozgalom indult meg, hogy a realjogi gyógyszerárak, az ingatlanok telekkönyvi lapjához hasonlóan törzkönyvi lapot kapjanak, a melyre a gyógyszerárt terhelő kölcsönt vagy egyéb terhet hivatalból följegyezzék, hogy így a realjogi gyógyszerárak mintegy ingatlanokká tétetvén, teljes hitelképes tárgyká válnak. A mozgalmat intéző bizottság ezt a kérelmet még tavaly beterveztette a belügyminiszterhez, aki most intézte el ezt az ügyet, még pedig úgy, hogy a gyógyszerészeket ezzel a kérelmükkel elutasította.

Hütlen asszony. Sándorfalváról írja levelezőnk: Lisztmayer András itteni lakos saját lakásán Julianna nevű nejét egy kötéllal összekötözte és egy villával és ostomyéllal úgy elverte, hogy az asszony a kapott veréstől még soká fog heverhetni ágyában. A férj haragjának oka az volt, hogy Tamik Mátyás, ottani lakost a felesége karjaiban találta. Az ügyet a bűnfelekkel együtt átadták a billédi járásbírósnak.

Tolvajkeresés közben meglopták. A kára dacára is komikus helyzetbe jutott Vastinár János, mint Bárányosról írják lapunknak. A dolog úgy volt, hogy a míg Vastinár János éjjel körülnézte háza táját és künn keresett tolvajt, addig benn a szobájában Popovics Lázár, a ki vele közös háztartásban él, kabátja zsebéből 40 koronát lopott. A tettes, dacára annak, hogy tettenérték, mindent tagad.

Késelő fegyenc. Egy feltételelesen szabadlábra bocsátott fegyenc büntetéről számol be idvori tudósítónk. Idvorn a minap Szekerov Lázár ottani lakost a Kapunac-féle vendéglőben Moldován Lázár szintén ottani lakos pálinkázás közben egy összeszólalkozás folyamán megszurta, úgy hogy sérült egy hónapig az ágyát fogja nyomni. A tettes Moldován Lázár 3 évet ült a váci fegyházban halált okozó súlyos testi sértés miatt és most feltételelesen szabad-

lábra lett helyezve. Persze, hogy megint visszaviszik oda gondolkozni a fölött, hogy okosabb dologra is lehet fordítani a szabadságát. Az ügy átadott a pancsovai kir. törvényszék vizsgálóbírájának.

Az anyakönyvi hivatalból. A nagybecskereki anyakönyvi hivatalban legújabbán a következő bejelentések történtek:

Kihirdetések: Tóth János, rk. földmives, leánya. — Borbély Erzsébet rk. — Krizsánov Sztanimir, gk. szücs és Pálffy Ágnes rk. — Nemes Lipót, rk. kötélverő és Weldes Paulina rk.

Születések: Oppelsz Antal, rk. földmives, leánya. — Dr. Steinbach Béla, rk. árvaszéki ülnök, leánya. — Bécsi Mihály, rk. napszámos, fia. — Milics Döme, gk. napszámos, fia. — Veszp Mátyás, rk. kefekötő, fia. — Drimba Kálmán, gk. h. segédjegyző, fia. — Simon Etel, rk. napszámosnő, fia. — Weld Lipót, rk. napszámos, leánya. — Kópi Péter, rk. vasúti váltóór, leánya. — Csobanin Radivoj, gk. földmives, fia. — Borbély Pál, rk. földmives, fia. — Bagyin Szeliszlav, gk. földmives, leánya. — Szlovaček János, rk. szállodai portás, fia. — Horváth Antal, rk. földmives, fia. — Straub István, rk. vasúti váltóór, leánya. — Momirsky Flórián, gk. napszámos, fia. — Hannauer Katalin, rk. napszámosnő, fia. — Rausch János, rk. vasúti fékező, fia. — Angyel Vitályos, gk. földmives, leánya. — Pollinger János, rk. kőműves, leánya.

Halálozások: Bering Magdolna, rk. napszámosnő, 22 éves, idült hashártyalob. — Schmidt Fülöp, rk. cipész, 44 éves, tüdővész. — Hack Jánosné, szül. Daum Ludmilla, rk. 54 éves, szívhűdés. — Gobjkov Lyubinka, gk. 18 hónapos, göröcsök. — Popov Dömené szül. Radity Mária, gk. 21 éves, tüdővész. — Gondí Ferenc, rk. 3 éves, höghurud. — Mersbecher Antal, rk. 2 hónapos, göröcsök. — Pivarszki János, gk. földmives, 72 éves, gutaütés. — Klekovic Antal, rk. házaló, 78 éves, gutaütés. — Özv. Lauer Péterné szül. Hannauer Magdolna, rk. 67 éves, aggkór. — Özv. Machalek Istvánné szül. Hegyi Mária, rk. vasúti pénztárkezelő, 25 éves, tüdővész. — Schild Matild, rk. nyugalmazott távirahivatalnokné, aggkór. Hannauer Mátyás, rk. 1 napos, életvege. — Lenhardt Márk, rk. napszámos, 73 éves, idült veselob.

Ne higgye, hogy helyesen cselekszik, ha egy doboz padló-fényezésnél 20 fillert meg akar takarítani. Igazán tartós és szép padlófényezés csak a híres valódi Eisenstädter-féle linoleum-padlófényezés a törvényesen bejegyzett „Vaslovag” védjeggyel, melyvel a háziasszonyok meg a konyhabutorokat is fáradtság nélkül tükörfényesre mosolhatják. Minden dobozon rajt kell lennie a „Vaslovag” védjegynek, különben hamisítvány.

A t. hölgyközönségnek. Legkedveltebb s legmodernebb szépítőszert az egész világon elterjedt Földes-féle Margit-Crém, teljesen ártalmatlan, zsirmentes arckenőcs, meglepő, csodás hatása. Bővebbet Földes Keleme hírneves aradi gyógyszerár hirdetésében.

Lapunk legközelebbi száma a husvétii ünnepnapok következtében kedden délután 5 orakor jelenik meg.

A Béga vizállása.

A temesvári folyamnépesség jelentése szerint március 29-án a Béga vizállása a következő volt:

Temesvár 0+46 cm. aradó.
Nagybecskerek 0+55 cm. aradó.
Titel 0+306 cm. aradó.

Színház.

Heti műsor:

Ma szombaton nincs előadás.
Vasárnap d. u.: „A párisi rongyszedő.”
„Este: „A becsület szegénye.”

* **Színházi hírek.** Két napi pihenő után holnap, vasárnap a Földesi társulata ismét megkezdí működését. Husvétvasárnapján két előadás is lesz: délután ifjúsági, népies gyermekelőadás, amidőn színre kerül: „A párisi rongyszedő.” „Este újdonságban lesz részünk, amidőn „A becsület szegénye” című népszínművet adják, melyben először lép fel Bereczik Margit, a nagybecskereki közönségnek tavalyról kedves ismerőse. Hétfőn is két előadás lesz: Délután „A falu rossza”, este a „Náni”. Kedden: Hunyady Margit „Régi világ” című színműve, az abszolutisztikus világ sikerült korrajza, szerdán pedig Planquette nagy sikerű operettje „Teréz kapitány” kerül színre Léva Margittal a címszerepben.

* **Művész-házasság.** Aradról írják: Az aradi közönség két régi ismerőséről szól ez a rózsaszínű hír: Szendrey Mihály feleségül veszi

Rontay Boriskát. A szerelmi frigy számai még Aradon szövődtek, mikor mindketten az ottani színháznak tagjai voltak s most csakugyan nagyszámú direktorné lesz a bájos primadonnából, mert — mint a kassai lapokban olvasható — Rontay Boriska az esküvő után visszavonul a színpadtól. Közvetlenül a husvét után lesz az esküvő Kassán. Előtte még egyszer fellép a menyasszony-primadonna s elbúcsúzik a közönségtől és a színpadtól.

Irodalom.

Az abszolutizmus kora.

A Nagy Képes Világtörténet. IX. kötet. Irta: *Marczali Henrik.*

Az új magyar világtörténet. Ribáry óta az egyetlen s vagy ötven esztendeig ezutánra is alighanem az egyedüli, programjának egyik fő pontjával azt tüzte ki, hogy a magyar nemzet történetét szervesen beleolvassza az egyetemes történetbe. Ez adja meg ennek az új munkának azt, amit a kis és mellőzött nemzetek folyton keresnek: a hazafias jelleget. De ennek a programnak volt értelme. Az iskolapadtól az ötvenéves szolgálatára rendezett bankettekig mindig azt hallja minden magyar ember, hogy hazánk az egész középkoron át a kereszténység védbástyája volt. A civilizáció védelme tisztesség ugyan, de még nem alkotó érdem s talán nem is önkéntes áldozat. Ha abban az időben ezen a helyen a kazár vagy a mongol nép tanyázik s arra jön egy új néparadat, az is bizonyosan ép úgy védte volna magát, feleségét, háza táját, barmait, mint mi, akárhogy gondolkozott volna is a civilizációjáról.

A védbástyaság tehát csak egy később vállalt szerep, melyet úgy ajándékoztak nekünk jó nyugoti szomszédaink. Egészben nem nagyobb és hasznosabb dicsőség, mint az öre, a ki a múzeumban az Attila kincse vagy a Mátyás kaviáriája mellett áll.

De a magyarságot igenis komolyan megilleti a megbecsülés Nyugat részéről azért, mert úgy olvadt bele a készen itt talált európai kultúrába, hogy annak eleven, nyugalmas része lett: eleven husa, a mit átfutottak az egész testnek erei, a min átlüktetett a vér. Ez a nemzet, ha vezérszerepet — a török harcokon kívül — nem vitt is, hathatósan, nem ritkán döntőn folyt be Európa helyzetének kialakulására. Európa térképét nem változtatta meg soha, de eszméi, aramlatait igen. Alig telepedett meg, harcokat vitt a kereszténységért. Aztán a tatárság utjába szegte a maga testét. Aztán feken tartotta a félvilágra éhes törököt, közben átvette, védte s terjesztette a protestantizmust. Mátyás udvara az utolsó renaissance-udvar Európában: egy erdélyi fejedelemért érte jönnek a lengyelek királynak; egy másíknak a keze Gusztáv Adolféval szorítkozik.

Ezek így csak szimbólumok, de az életben mindennek tartalma is volt. S ezzel a kézfogással, meg a Mátyás világhódító terveivel Európa történetébe nyult bele az ország.

Magyarországnak ezt a nagyobb és komolyabb szerepét Európa népei közt rajzolja meg az új történet. Megmutatja a fonalakat, melyek a mi sorsunkat a többi népekkel összefűzték. A világ történetét írja, s a magyartól csak azt veszi be, ami az egészhez tartozik. És ime, ott találjuk az egész magyar történetet. Bizonyossága annak, hogy Magyarország mindig kivette a részét Európa életéből: mint a tenger fel nem látszó fenekén, átesapott rajta minden hullám, a mit ma a történetben látunk.

Hogy ezt bebizonyította, ez az új világtörténetnek a hazafierdeme. Nem a szó szűk, chauvinista értelmében, hanem a nagy, emberi értelemben. Egy országot, egy népet kapcsol be az emberiség kifejlődésének rajzába. Akármely nemzet volna az, érdeme, becsé egy volna e munkának; de a mi szemünkben mégis nagyobb ez, ha ez a nemzet épen mi vagyunk.

Az új kötet XIV. Lajos korával kezdí s Katalinnal és Mária Teréziával végzi. Közbe bőven el van mondva a török hódoltság megszűntetésének egész története s Rákóczy világbujdosása, nem magyar, hanem európai szempontról. Az illusztrációk közt van egy csomó új képe Mária Teréziának, köztük egy, melynek eredetije elefánsontva van rajzolva s most Strobl bírtokában van. A következő kötet II. József korát adja s a francia forradalom történetét.

A kötet ára diszkótésben 8 frt: kapható minden hazai könyvkereskedésben; részletfizetésre is a kiadó Révai Testvérek irodalmi intézet részvénytársaságnál, Budapest, VIII., Üllői-út 18. Az egész munka tizenkét kötet lesz. A mostani kötet a kilencedik.

* **A „Zenélő Magyarország”** zongora és hegedű-zenemű folyóirat most megjelent 7-dik füzeté a következő szép zenemű újdonságokat közli: I. Bogdán István „Nem tudok én cigány nélkül” magyar dalt. II. Giordani T. „Egyetlenem, tied szívem” műdalt. III. Kohlmann L. „Valse

caprice"-t. IV. Kisgeszényi Szabó István „Ábrándos szemek”, „Blau Eugelein” polka mazurkát. A havonta kétszer és mindenkor új változatos és aktuális zeneújdonosságokat közlő zenemű folyóiratot zenekedvelőinknek különös figyelmébe ajánljuk. Előfizetési ára negyedéven 6 füzetre (66 zeneoldalra) 3 korona. Előfizetheti az e számmal meginduló II. évfolyadra, valamint az előző évfolyadokra is a „Zenélő Magyarország” zeneműkereskedésében Budapesten. VIII., József-körút 22/24. honnan mutatványfüzetet 60 fillér beküldése eilenében bérmentve küldenek.

Közgazdaság.

Budapesti levél.

Közismert dolog, hogy mi magyarok a más nemzetekkel szemben semmi tekintetben se maradunk vissza. A legújabb időben divattá vált a mellfűzők ellen beszélni és írni s mi e tekintetben sem maradunk vissza. Nálunk is akadnak, akik hivatva, vagy nem, ezen ugynevezett kínzó eszköz ellen szavukat felemlik. Tekintettel azon tényre, hogy a helytelenül készített mellfűzők egyes esetekben az egészségre ártalmasak lehetnek, csak dicséretes lehet, ha hivatott tényezők ezen ügyre figyelmet fordítanak. Az avatatlankra azonban meglepő, ha ezen ruházati cikk megítélésére illetékes orvosi körök egészen más álláspontot foglalnak el e kérdésben, mint az általánoságban történik. Így legutóbb egy igen érdekes mű jelent meg „Anatomia és divat” címmel Thanhoffer tanártól, melyben a mellfűző kérdésével alaposan foglalkozik, egyidejűleg pedig dr. Cukor nőorvos az „Országos Közegészségi Egyesület”-ben előadást tartott az egészséges és ártalmas mellfűzőkről. Mindkét orvos arra a végeredményre jut, hogy a helytelenül készített mellfűző az egészségre ártalmas, míg a test követelményeinek megfelelően készített nemcsak ártalmatlan, sőt sok esetben a különféle női bajok megszüntetésére eredményes. Eltérőleg az ortopedikus mellfűzőktől, egy új mellfűző jutott nagy elterjedésre az utóbbi időben. A vandorvese, hasszervek sülyedése, sérvök, hasvarrások (operációk után), hastágulások stb. ezen emelő-fűző által gyógyíthatnak s azok száma, kik ezt használják, naponta növekedik. Az egészség szolgálatára fontos ezen mellfűzőnek feltalálója a *Mme Lebowitsch* mellfűzőgyár főnöke és vezetője (Budapest Váci-utca 36.), melynek szabadalma is van erre az emelő-fűzőkre, melyek a Lebowitsch és dr. Cukor rendszere szerint készültek s hisszük, hogy jó szolgálatot tesznek, midőn az orvos urakat és szenvedő hölgyeket ezen egészségügyileg fontos találmányra figyelmeztetjük.

A villamosság, mely a világítás és elektromos gépezetek már megszokottá vált formáin kívül már most is számtalan más alakban nyer alkalmazást, szinte naponként újabb és újabb területeket foglal el hódító útjában, legújabbban a háztartást, házi tűzhelyet szemelte ki magának, hogy hadat üzenve a konyha és szobakályhának, a sokszor még kellemetlenül füstölő takaréktűzhelynek elkeresztelt fa- és szénfogyasztó szörnyetegeknek, a háziasszonyok szolgálatába szegődjék. Ma már az elektromosság segítségével főzni, sütni ugyiszólván a szalon asztalán lehet s egy villamos kávé- vagy teaelfőző készülék tényleg díszere válik bármely uri ház asztalának. De még villamos szobakályhák, villamos vasalók, szivargyújtók és hogy egyebet ne mondjunk: villamos hajszító készülékek is vannak. Mindezen készülékek azonban eddig csupán egy gyártmányul váltak be mindenképen; ezek a legújabbban tökéletesített „Prometheus” rendszerű készülékek, melyeknek gyártását az ismert *Siemens és Halske* részvénytársaság budapesti cége vette fel munkakörébe. 279-1.1

Vonatok érkezése és indulása

Nagybecskerekre, illetve Nagybecskerekéről. Érvényes 1901. október 1-től.

Érkezik:

A nagybecskereki pályaudvarra:
Zsombolyáról: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 23 p.
Pancsováról: délelőtt 7 óra 55 p.; délután 5 óra 55 p.
Temesvárról: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 23 p.
Verseczről: délelőtt 9 óra 25 p.; este 7 óra 23 p.
Alibunárról: este 7 óra 23 p.
Zsombolyáról: (keskenyvágányú vonalon) reggel 8 óra 23 p.; este 6 óra 55 p.
Budapest-Szegedről: reggel 7 óra 55 p.; délután 4 óra 35 p.; éjjel 10 óra 33 p.

Indul:

A nagybecskereki pályaudvarról:
Zsombolyára: reggel 8 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
Pancsovára: reggel 8 óra 30 p.; délután 6 óra 30 p.
Temesvárra: reggel 3 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
Verseczre: reggel 3 óra 25 p.; délután 4 óra 50 p.
Alibunárra: reggel 3 óra 25 p.
Zsombolyára: (keskenyvágányú vonal) reggel 3 óra 58 p.; délután 5 óra 10 p.
Szeged-Budapestre: d. e. 11 óra 12 p.; este 6 óra 40 p.
Karlova-Nagykikindára: reggel 5 óra 58 p.

TÁVIRATOK.

A közös költségvetés.

Budapest, márc. 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Bécsből jelentik, a közös költségvetés tárgyalását szerdán kezdi meg Széll miniszterelnök Lukács-csal és Horánszkyval kedden utazik Bécsbe.

Az ötven koronás bankjegyek.

Budapest, március 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Bécsből jelentik, az ötven koronás bankjegyeket május hó elején hozzák forgalomba.

Osztálysorsjáték.

Budapest, március 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) A mai huzáson 10.000 koronát a 21.337. és 30.573. számú sorsjegyek nyertek.

Gyilkosság.

Budapest, márc. 29. (A „Torontál” ered. távirata.) Goldstein Ignác Dob-utcai ház tulajdonos Deutsch nevű sógora ma ötvi távollét után visszatért rokonához. Sógortól ötezer koronát kért, de ez megtagadta a nagy összeget, mire Deutsch kirántotta revolverét s rálőtt Goldsteinra, ki holtan összerogyott. Deutsch látva végtetes tettét, fegyverét maga ellen fordította s agyonlőtte magát.

Magyar orvosok diádala.

Budapest, március 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Hamburgból jelentik, a borrhokra vonatkozó nemzetközi díjját két magyar orvos Beck Soma és Krompacher Ödön kapta meg.

Német turisták Magyarországon.

Budapest, márc. 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Berlinből jelentik, az „Altdeutsche Verein” számos tagja tegnap elutazott, hogy Erdélyt és Dél-magyarországot meglátogassák.

Diákzavargások.

Budapest, március 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Szentpétervárról jelentik: A Moszkvában rendezett diák-tüntetések alkalmával körülbelül 700 személyt tartóztattak le. Legnagyobb részüket Irkuckba száműzik.

Sztrájk.

Budapest, március 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) Fiumei jelentések szerint az Ungaro-Croatico hajótársaság személyzete ma beszüntette a munkát. A forgalom szünetel.

Rhodes Cecil temetése.

Budapest, márc. 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Londonból jelentik: Rhodes Cecilt jövő csütörtökön temetik el Fokvárosban. Ugyanaznap a londoni Szent Pál-templomban gyászszert tartanak.

A transvaáli háború.

Budapest, március 29. (A „Torontál” eredeti távirata.) Belga lapok fentartják azt a hírt, hogy a béke-alkudozások megkezdésére Edward király maga adott parancsot.

Budapesti gabonatözsde.

Budapest, 1902. március 29.

A készáruüzlet hivatalos árjegyzései:

B u z a	kilo	50 kilogr. ára		kilo	50 kilogr. ára	
		kor-tól	kor-ig		kor-tól	kor-ig
Tiszavidéki	uj	76	9.25	80	9.50	9.65
Pestvidéki	uj	76	9.20	80	9.45	9.55
Bánsági	uj	76	9.15	80	0.—	0.—
Bácskai	uj	76	9.20	80	0.—	0.—
Ross	uj					
	elsőrendű		70-72		7.45	7.55
	másodrendű		—		7.35	7.45
Árpa	takarmány		60-62		6.10	6.20
	égetni való		62-64		5.75	6.—
	sörfőzésre való		64-66		0.—	0.—
Zab	—		39-41		7.40	7.50
Tengeri ó	bánsági		—		0.—	0.—
	másnemű		—		0.—	0.—

Határidő-üzlet.

Budapest, márc. 29. (A nagybecskereki Lloyd-társulat távirata.) A készáruban ugy a kínálat, mint a kereslet lanyha, minek következtében az árak 5-10 fillérrel hanyatlottak. Déli zárlat alkalmával a jegyzések a következők:

Buza 1902. áprilisra	9.02—9.03
„ 1902. októberre	8.06—8.07
Ross 1902. áprilisra	7.25—7.26
Tengeri 1902. májusra	5.05—5.10
Zab 1902. áprilisra	7.02—7.03

4385/902. sz. III. oszt.

Magy. kir. államvasutak Üzletvezetőség Szegeden.

Pályázati hirdetmény.

A Valkány állomásunkon megüresedő pályaudvari vendéglő bérletére ezennel nyilvános pályázatot hirdettek. A bérlet fenti vendéglőkre nézve 1902. évi szeptember hó 1-ével veszi kezdetét és tart ezen időponttól számított három éven át, vagyis 1905. évi aug. hó 31-ig. Bérletnek a következő helyiségek bocsátatnak rendelkezésére: 1 konyha, 1 szoba, 1 mosó konyha, 1 pince, 3 pincehelyiség, 2 padlásszoba, 1 jégverem, az III-od osztályu étterem. Az üzem céljaira átengedtetik még a III-od osztályu ét és váróterem.

Az egy koronás bélyeggel ellátott és külön: „Ajánlat a m. kir. államvasutak fönkiirt Valkány állomása pályaudvarán levő vendéglő üzletre” felirattal ellátott lepecsételt borítékba zárt, nemkülönbben kellő okmányokkal felszerelt ajánlatok 1901. évi április hó 9-én déli 12 óráig az alulírt üzletvezetőség általános osztálya főnöknél (üzletvezetőségi palota I. emelet 21. ajtó) vagy személyesen vagy kir. posta útján benyújtandók.

Bánatpénz fejében a bérletre 200. azaz kettőszáz korona készpénzben vagy állami letétre alkalmas értékpapírokban, a szegedi üzletvezetőség gyűjtőpénztáránál 1901. évi április hó 8-án déli 12 óráig vagy személyesen vagy kir. posta útján beküldendő.

Az értékpapírok a budapesti vagy bécsi tőzsdén legutóbb jegyzett 14 napnál nem régebb, a névértékét meg nem haladó napi árfolyam csak 90% szerinti értékben számíthatnak. Készpénzben letett összeg után kamat nem fizetetik. Az ajánlatban a letétel megtörténte megemlítő ugyan, de a letétről nyert elismeréven nem csatolandó.

A vendéglő bérletére vonatkozó feltételek a nevezett üzletvezetőség forgalmi és kereskedelmi osztályában (I. emelet 12. sz.) a hivatalos órák tartama alatt megtekinthetők, miért is az ajánlattevőkről feltételeztetik, hogy a feltételeket ismerik s azokat magukra nézve egész terjedelmükben kötelezőknek elfogadják.

A fentebbi feltételektől eltérő vagy a kitűzött határidőn túl beérkezett ajánlatok, továbbá olyan ajánlatok, melyek táviratilag tételnek s végül olyanok, melyekre nézve az előírt bánatpénz le nem tétel, figyelembe vétetni nem fognak. Az ajánlatok között a választás szabadon, a bérösszegre való tekintet nélkül történik.

Szeged, 1901. év február hóban.

Az üzletvezetőség.

(Utányomás nem díjazatik.)

28749/902. sz.

Magy. kir. államvasutak.

Pályázati hirdetmény.

A m. kir. államvasutak igazgatósága a jegyborítékok készítésére való különféle színű, festett, hasított birkabőrök szállítására ezennel nyilvános pályázatot hirdet.

A pályázat tárgyát képező bőrök hivatalos mintái az igazgatóság „Anyag és leltár beszerzési szakosztályánál” (Budapest, VI. Andrassy-ut 73. sz. II. em. 46. ajtószám) megtekinthetők és ugyanott kaphatók díjtalanul a szükséges bőrök mennyiségét és méreteit tartalmazó ajánlati űrlap, valamint az ajánlattételnél figyelembe veendő feltételeket és módokat feltüntető ajánlati felhívás is.

Az előírt feltételeknek megfelelően kiállított és az ajánlati űrlapon teendő egy koronás magy. kir. okmánybélyeggel ellátott ajánlatok, az innen 30 filléres okmánybélyeggel ellátott és aláírt ajánlati felhívással együtt lepecsételve, legkésőbbben **f. évi április hó 12-ikének déli 12 órájáig** a fentemlített szakosztálynál nyújtandók be, vagy pedig posta útján oda küldendők be. A boríték ezzel a külcimmal látandó el:

„Ajánlat 28749/902. számhoz”.

Bánatpénz gyanánt az ajánlandó bőrök értékének 5%-ka legkésőbbben f. évi április hó 11-ének déli 12 órájáig a magy. kir. államvasutak központi főpénztáránál (Budapest, VI. Andrassy-ut 75. sz.) leteendő.

Elkésve érkezett ajánlatok, valamint olyanok, melyek nem az ajánlati felhívásnak megfelelő módon tételnek, figyelembe vétetni nem fognak.

Budapest, 1902. évi március hóban.

Az igazgatóság.

(Utányomás nem díjazatik.)

Magybecskerek r. t. város polgármesterétől.

4622. k. sz. 1902. 269-3.2

Árlejtési hirdetmény.

Nagybecskerek r. t. város tanácsa részéről ezennel közzé tétetik, miszerint Nagybecskerek városában teljesítendő előfogatni szolgálmánynak és tűz esetén 3 pár lóval teljesítendő vízfordóinak 1902. évi október hó 1-től kezdődő 3 egymást követő évre leendő bérbeadása tekintetéből 1902. évi április hó 17-ének d. e. 9 órájkor a városi épület II. tanácsnoki irodában nyilvános szóbeli árlejtés fog tartatni, melyre árlejtési szándékozók a 780 korona bántpénzzel ellátva, ezennel meghívottnak.

Zárt ajánlatok 1 koronás bélyeggel és 780 korona bántpénzzel ellátva az árlejtést megelőző nap déli 12 óráig az árlejtés megtartásával megbízott tanácsnoknál adhatók be.

Az árlejtési feltételek az árlejtés napjáig hasonlóul a II. tanácsnoki irodában a hivatalos órák alatt betekintheők.

Nagybecskereken, 1902. évi március hó 27-én.

Dr. Grandjean József, polgármester.

163. tkvi. sz. 1902. 278-1.1

Árverési hirdetmény és kivonat.

A perlaszi kir. járásbíró, mint telekkönyvi hatóság a budapesti keresk. és váltó törvényszéknek 11341/901. számú végzése alapján a Kisbirtokosok Országos Földhitelintézete javára 600 frt kölcsöntőke után lejárt 109 kor. 80 fill. 24-26 felévi járadék összeg, 39 kor. 60 fill. után 1900. évi augusztus hó 3-tól, 39 kor. 60 fill. után 1901. évi február 3-tól, 139 kor. 60 fill. után 1901. évi augusztus 3-tól járó 6% kamatok, 1 kor. 20 fillér bírság, 24 kor. 60 fill. eddigi s a még felmerülő költségek kielégítése végett Ubavics Vlada, Ubavics Máca botosi s Friedrich Ferenc és Friedrich Angelo ernestházi lakosok ellen az ezen kir. járásbíró területén Botos község határában fekvő s a botosi 797. folyt., 2380. folyt., 2680. számú tkvben Ubavics Vlada és Ubavics Máca tulajdonául felvett 2 hold I. oszt. szántóra 600 kor.

2 hold II. oszt. szántóra 550 kor.

A botosi 2244. sz. tkvben Friedrich Ferenc és Angela tulajdonául felvett:

2 hold II. oszt. szántóra 550 kor.

2 hold 800 □-öl I. oszt. kaszálóra

500 kor. becsárban az árverést elrendeli s azt, valamint a megállapított feltételeket ezennel közhírré teszi.

A nyilvános árverés Botos község-házában 1902. évi április hó 17. napjának d. e. 9 órájkor fog megtartatni a tkvi hivatalban, mint Botos községben kifüggesztett s megtekinthető feltételek mellett.

1. Kikiáltási ár a becsár.

2. Ezen árverésen a fenti ingatlanok a kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

3. Árvezetni kívánók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át készpénzben vagy óvadékképes értékpapirokban letenni. A bántpénzült letett értékpapirokat tartozik a vevő az árverés jogerőre emelkedésétől számított 30 nap alatt az ingatlan becsárának 10%-át tevő készpénzzel kicserélni, minek elmulasztása a 10. pont jogkövetkezményét vonja maga után. A bántpénz lefizetésének kötelezettsége alul azonban a Kisbirtokosok Országos Földhitelintézete, ha az árverezők sorába akar lépni (az 1884: XXVI. t.-c., illetőleg az osztrák-magyar bank jelzalog hitelosztálya alapszabályainak ezen kérvényben becikelyezett 11. §. f) pontja értelmében) felmentetik.

Kelt Perlaszon, a kir. járásbíró, mint tkvi hatóságnál, 1902. évi január hó 14-én.

Toth, kir. bíró.

1902. Tavasz és nyári idény. Valódi BRÜNNI SZÖVETEK! Egy vég, 3.10 m. hossza, teljes férfi öltönyt (kabátot, nadrágot és mellényt) kiadó. Jó, jobb, finom, finomabb, legfinomabb. Valódi gyapjú szövet csak. 2:75, 3:70, 4:80 frt, 6 és 6:90 frt, 7:75 frt, 8:65 frt, 10 frt. Egy szalonruhára való vég szövetet 10 frtért, ugyint felöltő szöveteket, turista szöveteket, kamuzarnokat stb. gyári áron szállít az általánosan ismert és jó hírnevű Siegel-Imhof-féle posztógyári raktár Brünnben. Minták ingyen és bérmentve. - Mintaszerinti szállítást biztosítatik. Jelentékeny ama előny, melyet magánfelek fenti gyári raktárnak direkte feladott megrendeléseknél élvez.

Alibunári házk. főszolgabírósgától. 50. házk. sz. 1902. 275-1.1

IDÉZÉS.

Csudomirov Zsiván, Csudomirov Pelagia, Csudomirov Nikolae, Csudomirov Todor, Csudomirov Dragina és Csudomirov Persza, mint az Alibunár községi 707. házzámu Csudomirov-féle házközösség ismeretlen tartózkodású családtagjai ezennel felhivatnak, hogy a házközösség megszüntetése céljából 1902. évi április hó 20-ik napjának d. e. 9 órájára Alibunár község-házához kitűzött tárgyaláson vagy személyesen jelenjenek meg vagy Nikolics Tima közgyám alibunári lakost, mint a részükre kinevezett gondnokot célszerű képviselőikre utasítsák; ellenkező esetben pedig ezek elmulasztásának következményeit maguknak tulajdonítsák.

Kelt Alibunárott, 1902. évi március hó 27-ik napján. Napholtz Lajos, házk. tb. főszolgabíró.

Alibunári házk. főszolgabírósgától. 323. házk. sz. 1902. 276-1.1

IDÉZÉS.

Szretkov Zsiván és Szretkov Miliana, mint az Alibunár községi 49. házzámu Szretkov-féle házközösség ismeretlen tartózkodású családtagjai ezennel felhivatnak, hogy a házközösség megszüntetése céljából 1902. évi április hó 30-ik napjának d. e. 9 órájára Alibunár község-házához kitűzött tárgyaláson vagy személyesen jelenjenek meg vagy Nikolics Tima közgyám alibunári lakost, mint a részükre kinevezett gondnokot célszerű képviselőikre utasítsák; ellenkező esetben pedig ezek elmulasztásának következményeit maguknak tulajdonítsák.

Kelt Alibunárott, 1902. évi március hó 27-ik napján. Napholtz Lajos, házk. tb. főszolgabíró.

10 méhkas olésó áron eladó. Közelebbi felvilágosítást ad a tulajdonos. Blaumüller Agoston.

TROPON a legjobb tápláló és erősítő szer. TROPON ötszörte táplálóbb, mint a hús, melynek legfontosabb részét: fehérvérnyéjét tartalmazza. növeli az egészségesek testi erejét, megakadályozza a betegek elgyöngülését, siettetti az üdülők megerősítését. TROPON megbecsülhetetlen mindanna betegségekben, melyekben könnyen emészthető és bőséges táplálékra van szüksége a betegnek. TROPON nélkülözhetetlen táplálék azért mindazoknak, kiknek rossz a gyomruk, betegek a beleik, gyöngék az idegeik, a kik vérszegények, köszvényesek, tüdőbajosok, cukorbetegék és más olyan bajokban szenvednek, melyek a rendes étellel való táplálkozást lehetlenné teszik. TROPON nemcsak a legjobb, hanem a legolcsóbb fehérvérnyék-szermény is. Ára 100 grm. 1 kor. 20 fillér. TROPON kapható minden gyógyszerertárban.

Valódi harzi kanári madarakat szép csengő hanggal, magas és mély változatos hangfutamokkal (Hohl- und Bogenroller), utánevét mellett szállít 8-20 márká áron W. HEERING, Szt. Andreasberg (Harc) 427. Árjegyzék ingyen. (125-10.1)

A női szépség elérésére, tökéletesítésére és fentartására legkiválóbb és legbiztosabb a FÖLDES-féle MARGIT-KRÉM mely vegytiszta, sem higányt, sem ólmot nem tartalmaz, teljesen ártalmatlan és zsírmentes. Törvényesen védve. Ezen világhírű arckrém pár nap alatt eltávolítja a szőrt, májfolto, pattanást, bőrtörést (Mitesser) és minden más bőrbaját. Kicsimítja a ráncokat, redőket, himlőhelyeket és az arcot fehérré, simává és üdévé varázsolja. Legkiválóbb óvszer anap és szél befolyása ellen. Ára: kis tégely 1 kor., nagy tégely 2 kor., Margit hölgyor (3féle színben) 1.20k., Margit szappan 70 fill., Margit fogpép (Zahnpaste) 1 kor., Margit areviz 1 kor. A közönség megtévesztését célzó utánzatoktól óvakodjunk! Postán utánvétellel vagy a pénz előlétes beküldése után küldi a készítő: FÖLDES KELEMEN, gyógyszerész, Arad. Kapható minden gyógyszerertárban, drogériában és illatszert kereskedésben. Főraktár Nagybecskereken: Benkovich Mihály, Hegedűs Gyula, Kellner József, Wantoch Zsigmond gyógyszerertárak.

A NYAKKENDŐ KIRÁLYHOZ. Feltünően olésó! 1 koronáért selyem nyakkendők a legujabb divat szerint kizárólag Wéhner Györgynél.

Premier-kerékpár 1902. Legrégibb és legjobb gyártmány. Árjegyzék ingyen. Divatos, elegáns kiállítás. Árjegyzék ingyen. Premier-Werke, Eger (Csehország)

Nagybecskerekéi izr hitközség előjárósága.

48. sz. 1902.

265-3.2

Figyelmeztetés.

A közelgő husvétünnep alkalmából felhívjuk hitközségünk tagjainak figyelmét arra, hogy a fennálló és érvényben levő szabályrendeletek értelmében a husvétünnepnek (macosz) előállítására és elárúsítására nem a szabad ipar, hanem a hitközségi autonomia körébe tartozik, és hogy hitközségünk tagjai csak az **általunk feljogosított özv. Eckstein Hermanné és fia sütőtől** szerezhetik be szükségletüket.

Figyelmeztetjük tehát a t. hitközségi tagokat, hogy a macosznak idegen helyről való behozatalától tartózkodjanak, mert azon jogunkat, hogy az idegen helyről beszállított macoszt **hatóságilag elkoboztathassuk**, a legszigorúbban gyakorolni fogjuk.

Nagybecskereken, 1902. évi március hó 24-én.

Az izraeli hitközség előjárósága:

Löffler Jónás,
hitk. titkár.Dr. Mangold Samu,
elnök.

Nagybecskerek rend. tan. város polgármesterétől.

4607. ki. sz. 1902.

271-3.2

Árverési hirdetmény.

Nagybecskerek város tanácsa részéről közhírré tétetik, hogy a város tulajdonát képező ugynevezett kamarális korcsma helyiségének 1902. évi november hó 1-én leendő bérebe adása céljából **folyo évi április hó 14-én délelőtt 10 órakor** a városi II. tanácsnoki irodában árverés fog tartatni, melyre bérelni szándékozók a 2900 korona kikiáltási árnak megfelelő 10%-os bánatpénzzel ellátva ezennel meghívattak.

Zárt ajánlatok 1 korona bélyeggel és 10%-nak megfelelő bánatpénzzel ellátva az árverés napjáig a városi II. tanácsnoki irodában beadhatók.

Az árverési feltételek a hivatalos órák alatt fenti irodában betekintheők.

Nagybecskereken, 1902. évi március hó 27-én.

Dr. Grandjean József,
polgármester.**NYOMDÁSZ-TANULÓNAK**

JÓ HÁZBÓL VALÓ FIU

FELVÉTELEK.

BŐVEBBET E LAP KIADÓHIVATALÁBAN.

237-x.64

Basahid község előjáróságától.

1270/92 szám.

(267-3.3)

Árverési hirdetmény.

Alólirott község előjárósága részéről ezennel közhírré tétetik, hogy a község tulajdonát képező közlegelő **folyo évi április hó 10-ik napján d. e. 8 órakor** nyilvános árverés útján haszonbérbe fog adatni.

Kikiáltási ár 20.000 korona, az egyéb árverési feltételek Basahid község jegyző-hivatalánál betekintheők.

Basahidon, 1902. évi márc. 25-én.

Szávits,
jegyző.Popov,
bíró.**Politzer Sándor ékszerész**6 Felsége I. Károly román király udvari szállítójának
szencziós új találmánya:**„RADIKÁLIS“**

folyékony ezüst.

Ezüst és china-ezüst tárgyak, bármilyen kopottak és avultak, rögtön teljesen felújíthatók a legegyszerűbb kezeléssel.

Sárga- és vörösréz tárgyak egyszerű érintés által megfosztóztatnak, arany-ékszerek ezen szerrel kezelve az eredeti friss arany színűt visszakapják és teljesen újak lesznek.

Teljes higanymentességért és kizárólag tiszta, valódi ezüstért kezeség vállalatik.

Arak üvegekben:

30 fillér, 70 fillér, 1 kor. 20 fillér, 2 kor. 20 fillér.

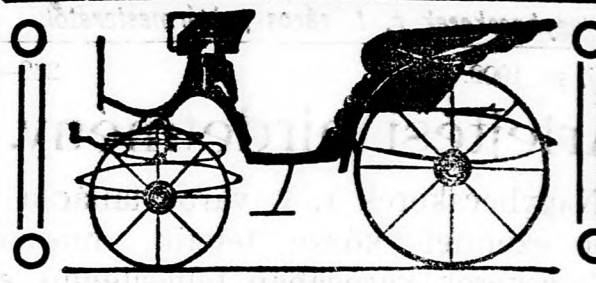
Kapható Nagybecskereken csakis

MESZNIK R. özvegye

ékszerüzletében

Hunyady-utca.

45-51.12

**Homokfutókat, hintókat**

stb. a legújabb rendszer szerint

- - - elkészítünk. - - -

Javítások jutányos ár mellett.

Uj és használt kocsik mindig raktáron.

Minden a kerékgyártó, kovács, nyerges, fényező és szíjgyártó szakmába vágó munkákat elvállalunk.

A lóvasalást vizsgázott kovács eszközöi.

Plennert Péter, kerékgyártó.

Gyémánt Vince, kovács.

Stefany Ede, nyerges és szíjgyártó.

Nagybecskerek, Nicky-utca

264-18.1 (a Pest-szálloda átellenében.)

Már orsz. képviselőnk is van hentes, de ez sem képviseli méltóbban a hentes-ipar érdekeit, mint

HAIDVOGEL LAJOS

a nagybecskerekéi közönség érdekeit, aki szem-szájnak kellemes dolgokat tart raktáron a városház alatt levő hentesüzletében. — Két munkás ácsorog a minap a diszes kirakat előtt, melyben szép rózsaszínű sonka, egy táj tepertős pogácsa, különféle füstölt húsok, kolbászok és virslik terpeszkednek étvágygerjesztőleg. — Addig addig nézi a két atyafi a sok inycsiklandó dolgot, mig nem megállapították, hogy — jóllaktak.

Az összes hentes és csemege szakmába vágó árak csakis ebben az üzletben szerezhetők be folyton friss és tiszta állapotban

Keil-lakk

legkitűnőbb mázólo-szer puha padló számára.

Szagtalan

padló-viasz „Gloria“

legjobb és legegyszerűbb beeresztő-szer kemény padló számára.

Arany-fénymáz

képkeretek stb. bearanyozására. 1 kis palack ára 20 kr.

Fehér „Glaser“-fénymáz

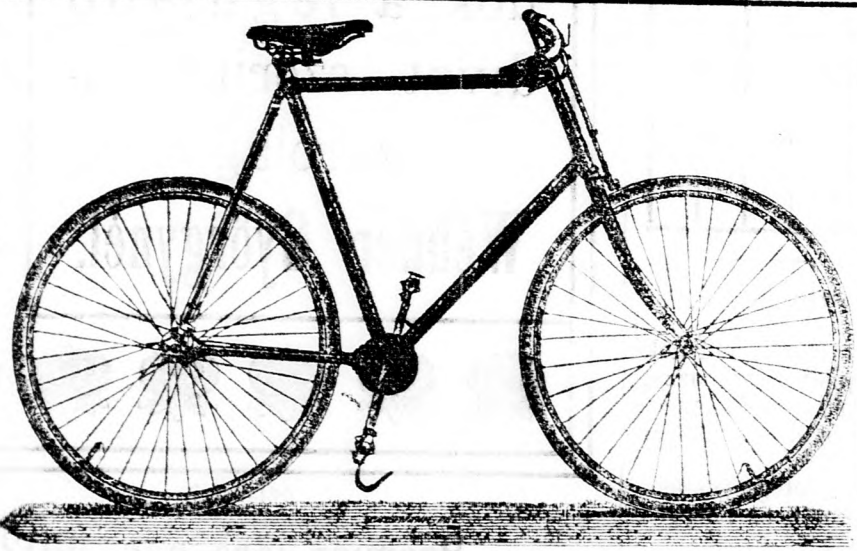
222-8.3

Legjobb szer mosdó-asztalok, ajtók, ablakdeszkák stb. ujonnan befestésére. 1 doboz ára 45 kr.

Mindenkor kaphatók:

Ro'sa Ignác cégnél Nagybecskereken.**NOVÁK J. C., NAGYBECSKEREK.**

Legjobb kerékpárok.



Javitó műhely.

hagynók a „Pedált“ és a legcsekélyebb visszalépéssel (Rücktritt) fékez.

(254-40.1)

Csak elsőrendű kerékpárokat tartok raktáron, melyek a világpiacra és szakemberek által legjobb minőségűeknek elismertettek. „Waffenrad“, „Dürkopp“, „Norieum“ (lánc nélküli) kitűnő minőség.

A legújabb találmány a szabadonfutó fogaskerék „Free Wheel“ (mit Rücktrittsbremse), igen czélszerű, mivel elfáradás esetén pihent enged anélkül, hogy elhagynók a „Pedált“ és a legcsekélyebb visszalépéssel (Rücktritt) fékez.

4621. ki. sz. 1902.

270-3.2

Árverési hirdetmény.

Melylyel Nagybecskerek város tanácsa részéről ezennel közzé tétetik, hogy a város tulajdonát képező városi és Kögl-féle épület I—XII. szám alatt levő bolti helyiségeknek 1902. évi november hó 1-től három egymásutáni évre leendő bérbeadása tekintetéből **folyo évi április hó 15-én délelőtt 9 órakor** a városi épület II. tanácsnoki irodában nyilvános árverés fog tartatni, melyre árverezni szándékozók a 10 százalékos bánatpénzzel ellátva ezennel meghívattak.

Az árverési feltételek a II. tanácsnoki irodában az árverés napjáig a hivatalos órák alatt megtekintheők.

1 koronás bélyeggel és 10 százalékos bánatpénzzel ellátott zárt ajánlatok az árverés napjáig szintén a II. tanácsnoki irodában beadhatók.

Nagybecskereken, 1902. évi március hó 26-án.

Dr. Grandjean József,
polgármester.

Telefon 163.  Telefon 163.

OLCSÓ ÁRAK!

LEGUJABB DIVATU PÁRIZSI ÉS BÉCSI **NŐI KALAPOK**

Napernyők, illatszerek

Uj divatu nyakkendők és férfi-ingek.

CSIPKÉK, SZALAGOK.

Több kerekpár feltűnő olcsón.

Mersdorf Péter
NAGYBECSKEREK

Gőzmalom 

berendezés

2 kőre, a kövek átmerete 36^{los} legyen, a z o n n a l i megvételre kerestetik.

Czim: **Fejér,**
Csanádmegye, Sajtény.

KOVÁCS ÖDÖN

szabó-üzletében (Nagybeeskerek, Hunyady fő-utca, a Herezfeld-féle házban) készítettnek a legujabb divat szerint **férfi ruhák és női kabátok.**

Ugyanitt a t. közönség által hozatott szövetekből kivánt ruhák elkészítése is legnagyobb készséggel elvállaltatik.

Szolid árak!

MIÉRT van annyi utánzat? MERT

a valódi **EISENSTÄDTER-féle Linoleum padló-zománc**

a törv. bej. „Vaslovag“ védjeggyel a legjobb és legtartósabb puha padlóknak és konyhabutoroknak bemutolására.

Az Eisenstädter-féle Linoleum padló-zománc egy óra alatt keményre szárad, bámulatosan szép fényvel bír és tartósság tekintetében eddig fölülmulhatatlan.

Nagy elterjedtségénél fogva különböző hasonhangzású nevek alatt értéktelen utánzatokat hoznak forgalomba, miért is kérjen mindenki kizárólag csak Eisenstädter-féle „Linoleum padló-zománcot“ a törv. bejegyzett „Vaslovag“ védjeggyel.

Eisenstädter Testvérek lakk- és festékgyára.

Kapható Nagybeeskereken: Haidegger Ödön, Prandell Rudolf, Rózsa Béla, Rózsa Ignác, Schlesinger Sándor cégeknél.

Használjunk **Rósa Terka-féle HAJKENŐCSÖT**

meglepi hatás!

A gyenge hajbori rövid idő használata után annyira edzi, hogy a hajhullás teljesen megszűnik. Elősegíti a hajnövekedést. A haj kellemes puha és bársonysimogat nyér. Használata által már számtalanok felülnő dus haját nyerik. A hajkorlát sikeresen eltávolítja. A haj színe nem változtatja.

Ugy használando, mint minden mas hajkenős. Minden serelmes anyagtol mentes. Lehetőleg hűvös helyen tartandó.

Védjegy bejegyezve.

Kapható: Budapestén Török József gyógyszerész urnál és a legtöbb droguista üzletben, gyógyszerárakban és kereskedésben.

Temesvár: Schwarz N. illatszertől. Szécsény: Sauer János, Felm. Alojzia. Zombor: Weiszelsky S. Újvidék: Wack P. — Mitrovitz: Nenadovits N. Ruma: Udnyk Danilo — Brod: a-S. Schier V. — Jarkovacz: Ledniczky gyógyszerész. — N. Palanka: Steinitz Zsigm. Szent-Miklós: Müller J. — Bács-Almás: Scherg Gyula. Lajos: Menzig J. — Fecs: Gells es Grac. Karaszbos: „Szerennania“ — Orsova: Scheinberger M. — Starcsova: Czech R. — Poprad: Kndesch Lajos. — Szarajovo: Dobaczky I. gyógyszer. — Mostar (Hercegovina): Adam Miksic. — Sziszek: Ivan K. Lonsar. — Versoz: Lendic Rezső, J. Griesz. — Pakracz (Slavonia): J. Petrovits. — Nagybeeskerek: Soln Károly, Rósa I. urnaknal es Rósa Terka tulajdonosnőnél.

Kis tégely ára 60 kr. Nagy tégely 1 frt.

A pénz előleges beiktatása esetén portmentes szállitás. Hajkenőre artmalmatlanak találtam. Dr. Neumann Zs., bites vegyész.

BÉRBE ADOM

folyó évi május hó 1-től **HÁZAMAT,**

a mely egy lakásból áll, 5 szoba, konyha, kamra, mosókonyha, pince, padlás és faskamra. Parkírozott udvar, gyümölcs- és konyhakert, valamint egy 20 méter hosszú kukorica-kotárka.

Bővebb felvilágosítást ad: özv. Krsztics Johanna, a mellette levő házban, vagy levélieg alólírott.

Krsztics János, ügyvéd, Mődoson.

Az építkezési időszak beálltával ajánlom gazdagon felszerelt raktáramat **épületfak, deszkák, lecek és oszlopfakból.**

Azonkívül folyton raktáron tartok kerítésnek való anyagot, szőlőkarókat tölgy- és fenyőfából a legjutányosabb árakon és a legjobb minőségben.

Szoba- és gép tüzelőszer gyanánt ajánlom a legujabban bevezetett apró préselt **kőszenet (briquet)**, mely a legjobb minőségű kőszenetből készült és minden salak kezelhető, amennyiben nem porzik és 6-7 darab tesz ki egy kilogrammot. (111-40.14)

Éves szállítás mellett gépüzemelői jelentékeny engedmények.

GRÜNBERGER ADOLF tüzi- és épületfa kereskedése Nagybeeskereken, Aradai-utca 1. szám.

WEITERSCHAN JAKAB

fűszer-, csemege-, anyag- és festékkereskedése a fő-utcában, Stagenschmidt és Weisz H. üzlete között, tavaszi vetés céljából ajánlja kitűnő **csirázóképes magvait**, mint: arankamentes vöröshere, lucerna, angol pázsit fűmag, valódi oberadorfi repamag és mindenemü **főzelek és virágmagvait.**

Ajánlja továbbá fénymazait, olaj, olajlak, szobafestő-, homlokzat- és bronzfestékeit, ecseteit, kátrány és fedőlemezeit a legjobb minőségben, legolcsóbb áron.

Husvétli tojásfestékek a legszebb és legváltozatosabb színekben kaphatók.

A Richter-féle **Liniment Caps. comp.**

Ergony-Pain-Expeller

egy régi kipróbált háziszert, amely már több mint 33 év óta megbízható bedorzosó-alkalipasztanok közvényel, császai és megbitésekkel.

Intés. Silányabb utánzatok miatt bevásárláskor óvatossak legyünk és csakis eredeti üvegeket dobozokba a „Ergony“ védjeggyel és a „Richter“ cégjegyzéssel fogadjunk el. — 80 f. 1 k. 40 f. és 2 k. árban a legtöbb gyógyszerárban kapható. Főraktár: Török József gyógyszerésznél Budapestén.

Richter F. Ad. és tarsa, csnaz. es kir. udvari szállítók. Kúdelstadt.

Óh jaj!

Köhögés, rekedtség és elnyálkásodás ellen gyors és biztos határuak **Egger mellpasztillai,** az étvágyat nem rontják és kitűnő ízűek.

Doboza 1 korona és 2 korona. Próbadoz 50 fillér.

75 és széküldési raktár: **„VÁBOR“ gyógyszerár** Budapest, VI. ker., Váci-körút 17. sz.

Ehjen!

Egger mellpasztilla csakhamar meggyógyított.

Kapható: Nagybeeskereken: Basch Ernő, Benkovich Mihály, Kellner József, Michael Béla, Vantoch Zsigmond gyógyszerárakban. — Bégaszentgyörgyön: Szerdahelyi Károly gyógyszerárban. — Szerb-Mődoson: J. Grób Ferenc gyógyszerárban.